

**Anlage zur  
Studien-, Praxis- und  
Prüfungsordnung  
für das binationale Studium am  
Deutsch-Französischen  
Hochschulinstitut DFHI/ISFATES  
der  
Hochschule für Technik und  
Wirtschaft des Saarlandes**

**Annexe aux modalités  
du contrôle des connaissances  
et règlement des études binationales  
de l'Institut Supérieur  
Franco-Allemand des Techniques  
d'Economie et de Sciences (ISFATES)  
de l'Université de Lorraine**

**Bachelor-Studiengang  
Deutsch-Französisches und  
internationales Management (DFHI)**

**htw saar  
Fakultät für  
Wirtschaftswissenschaften**

**Deutsch-Französisches  
Hochschulinstitut**

**Licence  
Management franco-allemand et  
international (ISFATES)**

**Université de Lorraine**

**Institut Supérieur Franco-Allemand  
des Techniques d'Economie et de  
Sciences**

Stand: 05.09.2019

Version du 05/09/2019

**Inhaltsübersicht**

- 1 Studiengangsspezifische Bestimmungen
  - 1.1 Organisationsverantwortung und Fakultätszugehörigkeit
  - 1.2 Zulassungsvoraussetzungen
  - 1.3 Dauer und Gliederung des Studiums
  - 1.4 Abschluss und Zeugnis
  - 1.5 Wahlpflichtmodule
  - 1.6 Praktische Studienphase
  - 1.7 Auslandssemester
  - 1.8 Bachelor-Abschlussarbeit
  - 1.9 Anmeldung zur Prüfung
  - 1.10 Teilzeitstudium
  - 1.11 Zuteilung von Modulnummern
- 2 Modulkatalog mit Art der Prüfung
- 3 Inkrafttreten

**Sommaire**

- 1 Dispositions spécifiques au cursus
  - 1.1 Responsabilités de l'organisation
  - 1.2 Conditions d'admission
  - 1.3 Durée et déroulement des études
  - 1.4 Diplôme et certificat
  - 1.5 Eléments constitutifs au choix
  - 1.6 Stage en entreprise
  - 1.7 Semestre dans un pays tiers
  - 1.8 Mémoire de fin d'études
  - 1.9 Inscription aux examens
  - 1.10 Etudes à temps partiel
  - 1.11 Attribution des numéros des éléments constitutifs
- 2 Catalogue des éléments constitutifs et modalités d'examen
- 3 Entrée en vigueur

## **1 Studiengangsspezifische Bestimmungen**

### **1.1 Organisationsverantwortung und Fakultätszugehörigkeit**

- (1) Der Bachelor-Studiengang "Deutsch-französisches und internationales Management (DFHI)" wird gemeinsam von der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes und der Université de Lorraine angeboten. Das Institut Supérieur de Techniques d'Economie et de Sciences (ISFATES) der Université de Lorraine ist organisationsverantwortlich für das erste, zweite und fünfte Studiensemester. Das Deutsch-Französische Hochschulinstitut für Technik und Wirtschaft (DFHI) und die Fakultät für Wirtschaftswissenschaften der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes sind in Kooperation organisationsverantwortlich für das dritte, vierte und sechste Studiensemester.
- (2) Für das gesamte Studium gilt die gemeinsame Studien-, Praxis- und Prüfungsordnung des Deutsch-Französischen Hochschulinstituts für Technik und Wirtschaft und des Institut Supérieur Franco-Allemand de Techniques, d'Economie et de Sciences.

### **1.2 Zulassungsvoraussetzungen**

- (1) Neben den allgemeinen Zugangsvoraussetzungen gemäß Saarländischem Hochschulgesetz für Bewerber auf der deutschen Seite („deutsches Kontingent“) und den nationalen französischen Regeln für die Zulassung von Studierenden auf der französischen Seite („französisches Kontingent“) gelten besondere Anforderungen hinsichtlich der Fremdsprachenkenntnisse. Für Bewerber, die ihre Hochschulzugangsberechtigung in Deutschland erworben haben sind Sprachkenntnisse in französischer Sprache auf Niveau B2, für Bewerber mit französischer Hochschulzugangsberechtigung in deutscher Sprache auf Niveau B2 nachzuweisen. Für beide Gruppen sind Nachweise über Vorkenntnisse in englischer Sprache auf Niveau B1 zu erbringen.

## **1 Dispositions spécifiques au cursus**

### **1.1 Responsabilités de l'organisation**

- (1) Le cursus de licence/ Bachelor " Management franco-allemand et international (ISFATES)" est proposé conjointement par la Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes et l'Université de Lorraine. L'Institut Supérieur de Techniques, d'Economie et de Sciences (ISFATES) de l'Université de Lorraine est responsable des 1er, 2ème et 5ème semestres. Le Deutsch-Französische Hochschulinstitut für Technik und Wirtschaft (DFHI) et la Faculté d'Economie de la Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes sont responsables des 3ème, 4ème et 6ème semestres.
- (2) Cette annexe complète les modalités générales communes du contrôle des connaissances et du règlement des études ISFATES/DFHI.

### **1.2 Conditions d'admission**

- (1) En plus de satisfaire aux conditions réglementaires de la Sarre pour l'accès aux études supérieures pour les candidats du côté allemand ("contingent allemand") ou aux conditions réglementaires françaises pour les candidats du côté français ("contingent français"), des exigences particulières sur les connaissances en langues étrangères sont à satisfaire. Les candidats ayant obtenu un diplôme d'accès aux études supérieures en Allemagne doivent justifier d'un niveau B2 au minimum en français, ceux ayant obtenu un diplôme d'accès aux études supérieures en France doivent justifier au minimum d'un niveau B2 en allemand. Un niveau B1 au minimum est nécessaire en anglais pour tous les candidats.

- (2) Für Bewerber, die Ihre Hochschulzugangsberechtigung weder in Deutschland noch in Frankreich erlangt haben, ist ein Nachweis über ein muttersprachliches Niveau in einer der beiden Sprachen Deutsch oder Französisch zu erbringen, ferner ein Niveau von B2 in der jeweils anderen Sprache. Englisch muss auf Niveau B1 nachgewiesen werden.
- (2) Les candidats non ressortissants du système scolaire français ou allemand doivent apporter des preuves d'un niveau de langue maternelle en allemand ou en français et disposer d'un niveau B2 au minimum dans l'autre langue. Leur niveau nécessaire en anglais doit être B1 au minimum.
- (3) Kann das Mindestsprachniveau von B2 in Deutsch nicht nachgewiesen werden, so besteht für Bewerber die Möglichkeit der Zulassung unter der Voraussetzung, dass bis zum Eintritt in die Studienphase in Deutschland außercurriculare Maßnahmen zur Verbesserung der Sprachkompetenz auf das Niveau B2 ergriffen werden.
- (3) Si le niveau B2 n'est pas atteint en allemand, les candidats ont la possibilité de bénéficier d'une admission sous réserve de prendre des mesures pour améliorer leurs compétences linguistiques et atteindre le niveau B2 avant le début de leurs études en Allemagne.
- (4) Die Entscheidung über die Zulassung wird von der binationalen Zulassungskonferenz getroffen. Die Zusammensetzung und die Aufgaben der binationalen Zulassungskonferenz sind in der Kooperationsvereinbarung der Hochschulen zum DFHI/ISFATES geregelt. Die Bewerbungsfristen und notwendigen Unterlagen werden über die Webseite des Instituts bekannt gegeben.
- (4) La décision d'admission est prise par la commission binationale d'admission. La composition et les missions de cette commission sont définies dans la convention de coopération ISFATES/DFHI. La date limite de dépôt de candidature et la composition du dossier de candidature sont publiées sur le site web de l'institut.

### 1.3 Dauer und Gliederung des Studiums

- (1) Das Studium wird als Vollzeitstudium durchgeführt. Die Regelstudienzeit beträgt sechs Semester. Im letzten Studiensemester finden die praktische Studienphase und die Anfertigung der Bachelor-Abschlussarbeit (Bachelor-Thesis) statt.
- (2) Die einzelnen Lehreinheiten und Module, die Zuordnung zu den Studiensemestern, der Umfang sowie die Art der Lehrveranstaltungen und der Prüfungsleistungen je Semester sind dem Studienplan in Abschnitt 2 zu entnehmen. Die Beschreibung der fachlichen Inhalte der Module im Einzelnen sowie die Festlegung der möglichen Prüfungssprachen erfolgt in spezifischen Modulbeschreibungen.
- (3) Studienbeginn ist jeweils im Wintersemester.

### 1.4 Abschluss und Zeugnis

- (1) Für einen erfolgreichen Abschluss sind 180 ECTS-Punkte zu erwerben.
- (2) Mit dem Bestehen aller Semester wird der gemeinsame Abschluss der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes und der Universität de Lorraine verliehen. Er bildet einen ersten berufsqualifizierenden Studienabschluss und berechtigt zur Führung des akademischen Grades „Bachelor of Arts (B.A.)“ und „Licence“.
- (3) In die gemeinsame Abschlussurkunde und das Zeugnis wird die Bezeichnung des Studiengangs aufgenommen.

### 1.5 Wahlpflichtmodule

-

### 1.6 Praktische Studienphase

- (1) Die praktische Studienphase ist dem sechsten Semester zugeordnet.
- (2) Die Dauer der praktischen Studienphase umfasst einen zusammenhängenden Zeitraum von mindestens 3 Monaten.

### 1.3 Durée et déroulement des études

- (1) Les études se déroulent à plein temps. La durée réglementaire des études est de six semestres. Lors du dernier semestre ont lieu le stage en entreprise et la rédaction d'un mémoire de fin d'études (Bachelor Thesis).
- (2) La description des unités d'enseignement, des éléments les constituant, leur répartition dans les semestres d'études, la durée, le type d'enseignement et le mode d'examen par semestre, sont donnés dans le programme d'études en section 2. La description détaillée des contenus des enseignements des éléments constitutifs avec la définition des langues possibles d'examen et de l'enseignement est fournie dans le recueil regroupant les fiches descriptives des éléments constitutifs.

- (3) Le début des études a lieu en septembre.

### 1.4 Diplôme et certificat

- (1) 180 crédits ECTS sont à acquérir pour l'obtention du diplôme.
- (2) La validation de tous les semestres d'études permet l'obtention d'un diplôme conjoint délivré par la Hochschule für Technik und Wirtschaft et par l'Université de Lorraine. Il constitue un premier diplôme d'études universitaires qualifiant et donne droit à la poursuite d'études avec le grade de Licence ou de Bachelor of Arts (B.A.).
- (3) La dénomination du programme d'études apparaît sur le diplôme conjoint ainsi que sur le certificat de fin d'études.

### 1.5 Eléments constitutifs au choix

-

### 1.6 Stage en entreprise

- (1) Le stage fait partie du sixième semestre.
- (2) La durée du stage comprend une période continue d'au moins 3 mois.

- (3) Die praktische Studienphase soll außerhalb des Sprachraums der Muttersprache, in der Regel im Partnerland absolviert werden. Die Wahl des Praktikumsortes muss vom Studiengangsleiter genehmigt werden.
- (3) Le stage doit avoir lieu en dehors de la zone linguistique maternelle, et de préférence dans le pays partenaire. Le choix du lieu de stage doit être approuvé par le responsable pédagogique.

### 1.7 Auslandssemester

- (1) Das 5. Studiensemester kann an einer ausländischen Hochschule, mit der eine Kooperationsvereinbarung seitens der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes oder des ISFATES der Universität de Lorraine besteht, absolviert werden.
- (2) Ein Anrecht auf eine Studienphase in einem Drittland besteht nicht. Die Auswahl wird auf der Basis sprachlicher und akademischer Voraussetzungen durch die Studiengangsleitung in Abstimmung mit dem jeweils zuständigen akademischen Auslandsamt unter Berücksichtigung der zur Verfügung stehenden Plätze getroffen.
- (3) Die Anerkennung der Module, die im Ausland erbracht werden sollen, ist mit der deutschen und französischen Studiengangsleitung vor Aufnahme des Studienaufenthaltes im Ausland zu klären und in einem Learning Agreement festzuhalten. Falls notwendig kann diese Liste mit Einverständnis der Studiengangsleitung vor Ort angepasst werden.

### 1.8 Bachelor-Abschlussarbeit

- (1) Die Bachelor-Abschlussarbeit kann an der htw saar, an der Universität de Lorraine oder extern durchgeführt werden, d.h. in Unternehmen, Behörden sowie Forschungseinrichtungen. Das Thema der Bachelor-Abschlussarbeit soll in einem des Studiengangs Deutsch-französisches und internationales Management nahe stehendem Fachgebiet angesiedelt sein.
- (2) Die Bearbeitungszeit der Bachelor-Abschlussarbeit an der Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes beträgt 12 Wochen.
- (3) Die Abschlussarbeit ist in einer Sprache zu verfassen, die nicht Muttersprache der/des Studierenden ist, in der Regel in der Partnersprache.
- (4) Voraussetzung für die Anmeldung der Bachelor-Abschlussarbeit ist der Nachweis der Module der ersten vier

### 1.7 Semestre dans un pays tiers

- (1) Le 5ème semestre peut se dérouler dans une université étrangère avec laquelle la Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes ou l'ISFATES-Universität de Lorraine a un accord de coopération.
- (2) Effectuer une partie de ses études dans un pays tiers n'est pas de droit. La sélection est faite sur la base des exigences linguistiques et académiques par le responsable pédagogique, en consultation avec le Bureau international compétent et en tenant compte des places disponibles.
- (3) La reconnaissance des enseignements qui doivent être passés à l'étranger doit être clarifiée avec les responsables pédagogiques français et allemand avant le début de la période d'études à l'étranger et consignée dans un Learning Agreement. Elle peut être ajustée si nécessaire une fois l'étudiant sur place avec accord des responsables pédagogiques du programme.

### 1.8 Mémoire de fin d'études

- (1) Le mémoire de fin d'études peut être effectué à la htw saar, à l'Université de Lorraine ou en externe, c'est à dire en entreprise, au sein d'une administration ou d'une institution de recherche. Le sujet du mémoire de fin d'études doit concerner un domaine proche du Management franco-allemand et international.
- (2) Le temps de travail pour le mémoire de fin d'études de Licence à la Hochschule für Technik und Wirtschaft des Saarlandes est de 12 semaines.
- (3) Le mémoire (Bachelor-Thesis) doit être écrit dans une autre langue que la langue maternelle de l'étudiant / de l'étudiante, en règle générale dans la langue du partenaire.
- (4) La validation des unités d'enseignement des quatre premiers semestres pour 120 ECTS est exigée pour l'enregistrement du

Studiensemester im Umfang von 120 ECTS-Punkten.

mémoire de licence.

(5) Die Bachelor-Abschlussarbeit kann alternativ an der Université de Lorraine nach den dortigen Rahmenbedingungen ausgearbeitet werden.

(5) Alternativement, le document final (Bachelor-Thesis) peut être élaboré à l'Université de Lorraine selon son règlement en vigueur.

### **1.9 Anmeldung zur Prüfung**

- (1) Findet die Prüfungsleistung in Form einer Abschlussklausur statt, so erfolgt die Anmeldung in der Regel automatisch zum Prüfungstermin am Ende des Studiensemesters, in dem das Modul laut Studienplan vorgesehen ist.
- (2) Die Anmeldung zu Wiederholungsprüfungen erfolgt ebenfalls zum nächstmöglichen Zeitpunkt der Wiederholung.
- (3) In Ergänzung zu Teil C § 4 (2) der allgemeinen Studien- und Prüfungsordnung des DFHI gilt: Studien- und Prüfungsleistungen eines Semesters können nur abgeleistet werden, wenn in allen vorhergehenden Semestern außer dem letzten die Summe der ECTS der Module mit Leistungen größer oder gleich 10 Punkten mindestens 21 ECTS beträgt (= 70% von 30 ECTS).

### **1.10 Teilzeitstudium**

- (1) Der deutsche Abschnitt des Studiums kann in Teilzeit absolviert werden, sofern die Voraussetzungen der aktuell gültigen Immatrikulationsordnung (ImO) erfüllt sind.
- (2) Ein individueller Studien- bzw. Prüfungsplan ist je Semester mit dem Prüfungsausschuss in Zusammenarbeit mit der Studiengangsleitung vor der Einschreibung bzw. Rückmeldung ins Teilzeitstudium zu vereinbaren. Es sind dabei je Semester Module im Umfang von mindestens 15 ECTS-Punkten zu belegen.

### **1.11 Zuteilung von Modulnummern**

Alle Module sind mit Modulnummern nach dem folgenden System versehen:

#### **Einteilung in Modulnummernbereiche:**

### **1.9 Inscription aux examens**

- (1) Pour les contrôles de connaissances sous forme d'examens terminaux, l'inscription se fait automatiquement par la communication de la date d'examen à la fin du semestre dans lequel se trouve l'élément constitutif suivant le programme des études.
- (2) Les inscriptions pour les examens de rattrapage sont effectuées dès la première session de rattrapage prévue.
- (3) En complément du paragraphe C §4 (2) des modalités générales du contrôle des connaissances et règlement des études de l'ISFATES-DFHI, la participation aux examens d'un semestre ne peut avoir lieu tant que dans tous les semestres précédents, sauf le dernier, la somme des ECTS des éléments constitutifs avec des résultats supérieurs ou égaux à 10 points n'est pas au moins de 21 ECTS (= 70% de 30 ECTS).

### **1.10 Etudes à temps partiel**

- (1) La partie allemande des études peut être effectuée à temps partiel, pourvu que les conditions selon le § 8a du règlement d'inscription (ImO) aient été remplies.
- (2) En cas d'études à temps partiel, le programme d'études et d'examens est établi avec l'accord du responsable pédagogique, avant l'inscription ou la réinscription. L'ensemble doit totaliser au moins 15 ECTS par semestre.

### **1.11 Attribution des numéros des éléments constitutifs**

Tous les éléments constitutifs sont numérotés selon le système suivant :

#### **Répartition des éléments constitutifs avec leur numéro**



<b>Modulnummer</b>	<b>Beschreibung</b>
DFIM-xxx	Module des Bachelor-Studiengangs

<b>Numéro d'élément</b>	<b>Description</b>
DFIM-xxx	Elément du programme de bachelor

## **2 Modulkatalog mit Art der Prüfung**

Der Bachelor-Studiengang ist in Lehreinheiten und Module untergliedert. Die Lehreinheiten und Module, ihre Stundenzahl sowie die ECTS-Punkte sind in der nachfolgenden Tabelle festgelegt.

Studierende, die ihre Hochschulzugangsberechtigung in Deutschland erworben haben, besuchen die Sprachveranstaltungen in Französisch. Umgekehrt besuchen Studierende, die ihre Hochschulzugangsberechtigung in Frankreich erworben haben, die Sprachveranstaltungen in Deutsch. Für Bewerber aus Drittländern wird eine eindeutige Zuordnung im Einzelfall vorgenommen. Für Studierende, deren Zweisprachigkeit zu Studienbeginn festgestellt wurde, besteht die Möglichkeit die Partnersprache durch Chinesisch zu ersetzen.

## **2 Catalogue des éléments constitutifs et modalités d'examen**

Le programme du bachelor est divisé en unités d'enseignement (UE) et en modules (éléments constitutifs). Leurs nombres d'heures et de points ECTS sont explicités dans le tableau ci-dessous.

Les étudiants qui ont été admis à entrer dans l'enseignement supérieur en Allemagne suivent les cours de langue française. Inversement, les étudiants qui ont été admis à l'université en France suivent les cours de langue allemande. Pour les candidats en provenance de pays tiers le choix de la langue suivie se fait au cas par cas. Les étudiants avec un niveau suffisant dans la langue du partenaire, peuvent remplacer celle-ci par le chinois.

Semester / Semestre	Kategorie / Catégorie	Lehreinheit Name / UE Nom	Modulnummer / Numéro élément constitutif	Modulname / Nom de l'élément constitutif	PF / WPF / Matière obligatoire / obligatoire au choix	SWS / Heures par semaine	Stunden im Semester / Heures par semestre	ECTS / Crédits	Prüfungsform / Type d'examen	Bewertung / Evaluation
1 UL	UE Transversales	Enseignements interculturels I Anglais I	DFIM-101	Allemand 1	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-102	Français 1	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-103	Chinois 1	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-104	Management interculturel et civilisation 1	PF		24 h TD	2	contrôle continu	N
			DFIM-105	Anglais 1	PF		36 h TD	3	contrôle continu	N
	UE Spécifiques	Mathématiques et informatique I	DFIM-106	Mathématiques de gestion	PF		24 h CM + 24 h TD	3	contrôle continu	N
			DFIM-107	Informatique de gestion et technologies du web	PF		24 h TD + 24 h TP	3	contrôle continu	N
		Environnement des entreprises I	DFIM-120	Investissements et finances	PF		18 h CM + 18 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-109	Connaissance des entreprises	PF		6 h CM + 6 h TD	1	contrôle continu	N
			DFIM-110	Gestion des opérations	PF		18 h CM + 18 h TD	4	contrôle continu	N
		Techniques de base de la gestion I	DFIM-111	Comptabilité générale	PF		24 h CM + 24 h TD	3	contrôle continu	N
			DFIM-112	Fiscalité des entreprises en France	PF		12 h CM + 12 h TD	3	contrôle continu	N
2 UL	UE Transversales	Enseignements interculturels II Anglais II	DFIM-201	Allemand 2	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-202	Français 2	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-203	Chinois 2	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N
			DFIM-204	Management interculturel et civilisation 2	PF		24 h TD	2	contrôle continu	N
			DFIM-205	Anglais 2	PF		36 h TD	3	contrôle continu	N
	UE Spécifiques	Mathématiques et informatique II	DFIM-206	Probabilités et statistiques	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle continu	N
			DFIM-207	Mathématiques financières	PF		12 h CM + 12 h TD	3	contrôle continu	N
			DFIM-208	Bases de données relationnelles	PF		16 h CM + 24 h TD + 8 h TP	4	contrôle continu	N
		Environnement des entreprises II	DFIM-209	Marketing 1 : fondements du marketing	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle continu	N
			DFIM-210	Gestion des ressources humaines 1	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle continu	N
			DFIM-211	Microéconomie	PF		18 h CM + 18 h TD	2	contrôle continu	N
		Techniques de base de la gestion II	DFIM-220	Droit des affaires	PF		18 h CM + 18 h TD	3	contrôle continu	N
			DFIM-213	Comptes annuels	PF		18 h CM + 18 h TD	3	contrôle continu	N
3 HTW	LE Sprachen / IKM	Fremdsprachen III	DFIM-301	Deutsch 3	WPF	4		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N
			DFIM-302	Französisch 3	WPF	4		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N
			DFIM-303	Chinesisch 3	WPF	2		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N
			DFIM-304	Englisch 3	PF	2		2	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N
		DFIM-305	Interkulturelles Management 3	PF	1		1	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N	
	Spez. LE	Interkulturelle Ausbildung III und Projekt I	DFIM-306	Projektmanagement 1	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
			DFIM-307	Unternehmensbesteuerung	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
		Grundlagen der Betriebswirtschaftslehre III	DFIM-308	Marketing 2: Operatives Marketing	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
			DFIM-309	Organisation	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
			DFIM-310	Externe Rechnungslegung	PF	4		4,5	Klausur 90 Minuten	N
		Rechnungswesen	DFIM-311	Kostenrechnung	PF	4		4,5	Klausur 90 Minuten	N
			DFIM-312	Wirtschaftsinformatik	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
		Mathematik und Informatik III	DFIM-313	Enterprise Resource Planning mit SAP	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
			DFIM-314	Einführung in das deutsche Recht	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
	Recht I									

Semester / Semestre	Kategorie / Catégorie	Lehreinheit Name / UE Nom	Modulnummer / Numéro élément constitutif	Modulname / Nom de l'élément constitutif	PF / WPF / Matière obligatoire / obligatoire au choix	SWS / Heures par semaine	Stunden im Semester / Heures par semestre	ECTS / Crédits	Prüfungsform / Type d'examen	Bewertung / Evaluation	
4 HTW	LE Sprachen / IKM	Fremdsprachen IV	DFIM-401	Deutsch 4	WPF	4		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N	
			DFIM-402	Französisch 4	WPF	4		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N	
			DFIM-403	Chinesisch 4	WPF	2		4	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N	
			DFIM-404	Englisch 4	PF	2		2	Klausur, Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N	
		DFIM-405	Interkulturelles Management 4	PF	2		2	Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N		
		DFIM-406	Projektmanagement 2	PF	4		4	Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N		
	Spez. LE	Interkulturelle Ausbildung IV und Projekt II	Volkswirtschaftslehre	DFIM-407	Makroökonomie englisch/deutsch	PF	4		4	Klausur 90 Minuten	N
			Recht II	DFIM-408	Vertragsrecht und Vertragsverhandlungen	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
				DFIM-409	Handels- und Gesellschaftsrecht	PF	2		2	Klausur 90 Minuten	N
			Seminar	DFIM-410	Seminar zur Betriebswirtschaftslehre	PF	4		5	Präsentation, schriftliche Ausarbeitung	N
				DFIM-411	Wahlpflichtfach	PF	4		5	Klausur 90 Minuten	N
5 UL	UE Transversale	Langues étrangères V	DFIM-501	Allemand 5	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N	
			DFIM-502	Français 5	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N	
			DFIM-503	Chinois 5	WPF		48 h TD	4	contrôle continu	N	
			DFIM-504	Anglais 5	PF		24 h TD	2	contrôle continu	N	
			DFIM-505	Gestion de projet 3	PF		40 h TD	3	contrôle continu	N	
	UE Spécifiques	Techniques et langages de gestion	DFIM-506	Méthodologie des études de marché	PF		12 h CM + 12 h TD	3	contrôle continu	N	
			DFIM-507	Simulation de gestion	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle terminal	N	
			DFIM-508	VBA et outils bureautiques avancés	PF		21 h TD	1	contrôle terminal	N	
		Politique d'entreprise	DFIM-509	Management international	PF		12 h CM + 12 h TD	1,5	contrôle terminal	N	
			DFIM-510	Management d'équipe et de projet	PF		15 h CM + 6 h TD	1,5	contrôle terminal	N	
		Gestion commerciale, marketing et ventes	DFIM-511	Commerce international	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle terminal	N	
			DFIM-512	Marketing 3 : stratégique et digital	PF		15 h CM + 6 h TD	2	contrôle terminal	N	
			DFIM-513	Nouvelles formes d'organisation	PF		15 h CM + 6 h TD	2	contrôle terminal	N	
		Approche quantitative et comptable	DFIM-514	Introduction aux normes comptables internationales	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle terminal	N	
			DFIM-520	Introduction aux marchés financiers	PF		12 h CM + 12 h TD	2	contrôle terminal	N	
			DFIM-516	Analyse financière	PF		10 h CM + 20 h TD	2	contrôle terminal	N	
6 HTW	Spez. LE	Praxisphase und -bericht	DFIM-601	Praxisphase	PF		3 Monate	14	Praxisbericht, qualifiziertes Zeugnis der Praxistätigkeit	B	
			DFIM-602	Interkultureller Bericht	PF	1		1	Schriftl. Ausarbeitung und Präsentation	N	
		Bachelor-Abschlussarbeit und Kolloquium	DFIM-603	Bachelor-Abschlussarbeit	PF			12	Schriftl. Ausarbeitung	N	
			DFIM-604	Bachelor-Kolloquium	PF	2		3	Präsentation	N	

Erläuterungen:  
N: Note; B: Bestanden

Abréviations :  
N : Note ; B : Admis

Setzt sich die Prüfung aus mehreren Teilleistungen zusammen, so muss die Gewichtung sowie die Anzahl der Prüfungen zu Beginn des jeweiligen Semesters durch Aushang (auch elektronisch) bekannt gegeben werden.

Plusieurs contrôles intermédiaires peuvent composer le résultat à un examen. Le poids de chaque contrôle et leur nombre doivent être annoncés (aussi électroniquement) au début de chaque semestre.

### **3 Inkrafttreten**

Diese Anlage zur Studien-, Praxis- und Prüfungsordnung für das binationale Studium am DFHI und dem ISFATES tritt zum 01.09.2019 in Kraft.

### **3 Entrée en vigueur**

Cette annexe aux modalités du contrôle des connaissances et règlement des études communes à l'ISFATES et au DFHI entre en vigueur dès le 01/09/2019.